***Dodatak 3***

**Izveštaji o praćenju (Obrasci)**

##### Sadržaj

|  |  |
| --- | --- |
| * Narativni izveštaj o praćenju |  |
| * **Tabela 1:** Troškovi/ izvori finansiranja |  |
| * **Tabela 2:** Godišnji plan nabavke |  |
| * **Tabela 3:** Spisak dodeljenih ugovora |  |
| * **Tabela 4:** Korišćenje kredita |  |
| * **Tabela 5:** Specifikacija primljenih sredstava * **Tabela 6:** Raspored aktivnosti |  |

##### Narativni izveštaj o praćenju

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **LD 1768 (2012)**  Za delimično finansiranje izgradnje i opremanja  nove zatvorske jedinice visokog stepena bezbednosti u Kragujevcu (Srbija)  **Sažet prikaz statusa projekta** | | | |
| **Procenjeni ukupni kvalifikovani troškovi projekta (bez PDV i drugih poreza):** 28,95 miliona evra  **Odobren kredit od BSE u iznosu od:** 17 miliona evra  **Max. % učešće (BSE):**  60% od ukupnih kvalifikovanih troškova | | ***Ciljevi:***  Cilj projekta je izgradnja i opremanje nove zatvorske jedinice visokog stepena bezbednosti u Kragujevcu. Nova zatvorska jedinica će imati kapacitet za 400 lica, koji su osuđeni na odsluženje zatvorske kazne na 5 i više godina. | |
| **% kredit BSE isplaćen [*datum*]:**  **Prosečna isplata % po godini**: … % | | ***Istorijat isplate od* [*datum*]*:***  *(Molimo vas da priložite ažurirane informacije o isplati)*  **Postojeći** (*definisati period*): ***MEUR***  **Predviđen** (*definisati period*): ***MEUR*** | |
| **Drugi planirani finansijski izvori:** | | ***Istorijat isplate*** *(kraj perioda):*  *(Molimo vas da priložite ažurirane informacije o isplati)*  **Postojeći** (*definisati period*): ***MEUR***  **Predviđen** (*definisati period*): ***MEUR*** | |
| **Stvarni datum okončanja:**  **Krajnji rok:** 30. septembar 2019.  **Period implementacije:** | | ***Telo za implementaciju projekta:***  Ministarstvo pravde | |
| 1. **Sažet prikaz statusa projekta:**   Status implementacije do danas je kao što sledi:   * Napredovanje: ostvareni rezultati; odstupanja; problemi koji su se pojavili. * Radovi (ostvareni i planirani za naredni period izveštavanja). * Revidiran raspored za naredni period izveštavanja (ukoliko se može primeniti).      1. **Troškovi i finansiranje projekta:**  * Sažet prikaz isplata. * Tokovi sredstava po izvorima finansiranja. * Sažet prikaz rashoda, nastalih i plaćenih. * Rashodi i ukupni troškovi projekta.  1. **Aktivnosti u vezi sa nabavkom:**  * Plan nabavke * Rezultati tendera * Izvršenje ugovora  1. **Saopštenja koja se odnose na Projekat; BSE vidljivost:**   *[Saopštenja za javnost, table na gradilištu, prilozi u medijima/novinama: obezbediti spisak članaka, izvor, datumi i stranica(e) priloga u kojima se spominje BSE i/ili drugi partneri; prevod priloga u kojima se spominje BSE i/ili drugi partneri sa kvalitativnog aspekta]* | | | |
| **Specifični problem(i) koji se odnose na projekat (ako postoje):** | | | |
| **Problem(i) zaposlenih (ako postoje):** | | | |
| **Predloženi akcioni plan za rešavanje problema (ako je primenjiv):** | | | |
| **Aktivnost** | **Odgovornost** | | **Aktivnost(i) za koje se očekuje da budu izvršene do [datum]** |
|  |  | |  |

**TABELA 1 – TROŠKOVI I IZVORI FINANSIRANJA**

**u EUR (bez PDV-a i drugih poreza)**

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu  **Datum: …………**

***Struktura troškova***

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Opis** | | **Procenjeni troškovi (EUR)** | **Nastali troškovi [1]** | | | | | **Budući troškovi [1]** | | **Ukupni troškovi**  **(C) = (A) + (B)** | %  **POTROŠENO** | **Izmene /**  **Komentari** |
| **GODINA 1** | **GODINA 2** | **GODINA 3** | **GODINA 4** | **Ukupno**  **(A)** | **Do završetka**  **(B)** | **koji će nastati tekuće godine** |
| **1** | **Projekat i pripremni radovi** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **2** | **Tehnička kontrola projektne dokumentacije;**  **priprema tenderske dokumentacije za radove** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **3** | **Priprema zemljišta i lokacije** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **4** | **Građevinski radovi (građevinski radovi i usluge)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **5** | **Nabavka opreme** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **6** | **Sigurnosna oprema** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **7** | **Nadzor nad radovima i nabavkom opreme** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **8** | **Upravljanje projektom** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **9** | **Obuka zaposlenih** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **10** | **Nepredviđeni troškovi** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | ***UKUPNO*** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

***Izvori finansiranja***

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **BSE** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **Republika Srbija** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **WBIF-IPF** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **UKUPNO** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

*[1] Zamenite Godina 1, Godina 2, ... odgovarajućom godinom i prilagodite kolone prema godišnjim troškovima.*

**TABELA 2 – PLAN NABAVKE ZA GODINU XXXX**

Datum izveštaja o napretku : …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

**1. Građevinski radovi**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **1** | **2** | **3** | 4 | **5** | **6** | **7** | **8** | **9** | **10** | **11** | **12** | **13** |
| **Ref. br.** | **Opis ugovora** | **Procenjeni troškovi**  **valuta** | **Procenjeni troškovi u EUR** | **Finansirano od strane\*** | **Broj partija** | **Metoda nabavke** | **Preferencijalni tretman domaćeg (da/ne)** %\*\* | **Razmatranje od strane banke**  **(PRE/POSLE)** | **Očekivani datum objavljivanja ponuda** | **Očekivani datum otvaranja ponuda** | **Očekivani datum ocene ponuda** | **Očekivani datum**  **potpisivanja ugovora** |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**2. Roba**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **1** | **2** | **3** | **4** | **5** | **6** | **7** | **8** | **9** | **10** | **11** | **12** | **13** |
| **Ref. br.** | **Opis ugovora** | **Procenjeni troškovi**  **valuta** | **Procenjeni troškovi u EUR** | **Finansirano od strane** | **Broj partija** | **Metoda nabavke** | **Preferencijalni tretman domaćeg (da/ne)** % | **Razmatranje od strane banke**  **(PRE/POSLE)** | **Očekivani datum objavljivanja ponuda** | **Očekivani datum otvaranja ponuda** | **Očekivani datum ocene ponuda** | **Očekivani datum**  **potpisivanja ugovora** |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**3. Usluge**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **1** | **2** | **3** | **4** | **5** | **6** | **7** | **8** | **9** | **10** | **11** | **12** | **13** |
| **Ref. br.** | **Opis zadatka** | **Procenjeni troškovi**  **valuta** | **Procenjeni troškovi u EUR** | **Finansirano od strane** | **Broj partija** | **Metoda izbora** | **Preferencijalni tretman domaćeg (da/ne)**% | **Razmatranje od strane banke**  **(PRE/POSLE)** | **Očekivani datum objavljivanja ponuda** | **Očekivani datum otvaranja ponuda** | **Očekivani datum ocene ponuda** | **Očekivani datum**  **potpisivanja ugovora** |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

\*Molimo navedite očekivane izvore finansiranja, npr: BSE, druge međunarodne finansijske institucije, državni budžet, itd.

\*\* Kolona ‘Preferencijalni tretman domaćeg’ mora se popuniti samo u slučaju ICB (Međunarodno javno nadmetanje) metode nabavke. U slučaju drugih metoda nabavke, ubaciti „N/A“.

**TABELA 3 – LISTA DODELJENIH UGOVORA**

Datum izveštaja o napretku : …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

Bez PDV-a

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| Opis ugovora | | | Dobavljač/Izvođač | | Odredbe ugovora | | | Datum potpisivanja ugovora | Trajanje ugovora (*u mesecima*) | Kategorija ugovora (2) | Praćena procedura nabavke | | Uži izbor ili prekvalifikacija (*ako je primenjivo*) | | Plaćeno | | Period primene | | Datum prijema rada | Izmene (*komentari*) |
| Ref. | Naziv | Predmet ugovora | Ime | Država | Valuta | Iznos | Protivvrednost u EUR(1) | Broj prijavljenih kandidata | Broj kandidata u užem izboru | u nacionalnoj valuti | Protivvrednost u EUR(4) | Početak | Kraj |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Metoda(3) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Datum javnog poziva |  |
| Ponude primljene |  |
| Odluka o dodeli |  |
| Broj primljenih ponuda |  |
| Primljene žalbe (D za da, N za ne) |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Metoda(3) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Datum javnog poziva |  |
| Ponude primljene |  |
| Odluka o dodeli |  |
| Broj primljenih ponuda |  |
| Primljene žalbe (D za da, N za ne) |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | Metoda(3) |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Datum javnog poziva |  |
| Ponude primljene |  |
| Odluka o dodeli |  |
| Broj primljenih ponuda |  |
| Primljene žalbe (D za da, N za ne) |  |

(1) PV = Protivvrednost u EUR po kursu na dan potpisivanja ugovora.

(2) Akronimi koji se koriste: **R** za radove, **RO** za robu i **U** za usluge.

(3) Akronimi koji se koriste za **međunarodne procedure nabavke**: **OP** = otvorene procedure; **UP** = uslovljene procedure; **KD** = kompetitivni dijalog; **PPO** = pregovarački postupak sa objavljivanjem; **PPBO** = pregovarački postupak bez objavljivanja.

Akronimi koji se koriste za **nacionalne procedure nabavke**: **NJK** = nacionalni javni konkursi; **DU** = direktno ugovaranje (podložno prethodnom odobrenju BSE); **KU** = kupovina; **SSZ** = sopstvena sredstva zajmorpimca.

(4) PV = Protivvrednost u EUR po kursu na dan plaćanja.

**TABELA 4 – KORIŠĆENJE KREDITA BANKE (BSE)**

Datum izveštaja o napretku : …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **BROJ TRANŠE** | **DATUM ISPLATE** | **IZNOS ISPLAĆENE TRANŠE** (u EUR) | **KURS** (na dan plaćanja) | **PROTIVVREDNOST** u RSD | **Opis plaćanja** | **Datum plaćanja (D/M/G)** | **Iznos plaćen u RSD** | **KORIŠĆENJE TRANŠE (%)** | **KOMENTARI** |
| **1** | **2** | **3** | **4** | **5** | **6** | **7** | **8** | **9** | **10** |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

**TABELA 5 – PREGLED PRIMLJENIH SREDSTAVA**

*(u EUR, bez PDV-a)*

Datum izveštaja o napretku : …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **IZVORI FINANSIRANJA** | **1. GODINA** (1) | **2. GODINA** (1) | **GODINA ...** (1) | **UKUPNO** | **KOMENTARI** |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |
| ***UKUPNO*** |  |  |  |  |  |

(1) Molimo zamenite 1. godinu, 2. godinu ... sa odgovarajućom godinom.

**TABELA 6 – RASPORED AKTIVNOSTI**

***(Obrazac dijagrama)***

Datum: …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Opis aktivnosti** | | **Raspored rada** | **2012** | | | | **2013** | | | | **2014** | | | | **2015** | | | | **2016** | | | | **2017** | | | | **NAPREDAK %** | **KOMENTARI** |
| 1 2 3 4 | | | | 1 2 3 4 | | | | 1 2 3 4 | | | | 1 2 3 4 | | | | 1 2 3 4 | | | | 1 2 3 4 | | | |
| A | FAZA PROJEKTOVANJA | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| B | FAZA NABAVKE | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| C | FAZA IZGRADNJE I NABAVKE | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| D | FAZA ZAPOŠLJAVANJA I OBUKE | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| E | FAZA PROCENE I UPOZNAVANJA | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| F | OTVARANJE OBJEKTA I PREMEŠTAJ PRITVORENIKA | Prvobitni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Izmenjeni raspored rada |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

***Dodatak 4***

**TEHNIČKI POKAZATELJI PROJEKTA *(Obrazac)***

TEHNIČKI POKAZATELJI PROJEKTA ***(Obrazac)***

Datum: …………….

**Država:** Republika Srbija

**Zajmoprimac:** Republika Srbija

**Referenca projekta:** LD 1768 (2012)– Projekat izgradnje i opremanja zatvora u Kragujevcu

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| ZATVOR | INDIKATORI | JEDINICA | Situacija pre finansiranja projekta | Cilj projekta (ako je primenljivo) | Rezultat projekta | Komentari |
| IZLAZNI PODACI | Projektovana površina | m2 |  |  |  |  |
| Površina prema vrsti finansiranog objekta (zatvorena, otvorena) | m2 po režimu |  |  |  |  |
| Obezbeđeni broj ćelija po režimu | broj po režimu |  |  |  |  |
| Obezbeđeni broj kreveta za zatvorenike po režimu | broj po režimu |  |  |  |  |
| Broj zatvorenika po bloku | broj po bloku |  |  |  |  |
| Obezbeđeni objekti za obuku, učenje, radionice | m2 po tipu |  |  |  |  |
| Obezbeđeni zdravstveni objekti | vrsta zgrade/vrsta opreme |  |  |  |  |
| Procenat površine pokriven protivpožarnim sistemom | % |  |  |  |  |
| Procenat ćelija sa interfonom | % |  |  |  |  |
| DRUŠTVENI UTICAJ / UTICAJ NA ŽIVOTNU SREDINU | Broj zatvorenika po ćeliji | broj |  |  |  |  |
| Zapremina ćelije po zatvoreniku | m**3** |  |  |  |  |
| Ukupni prostor po zatvoreniku po režimu | m**2** |  |  |  |  |
| Procenat ćelija sa toaletom | % |  |  |  |  |
| Procenat ćelija sa tušem | % |  |  |  |  |
| Prosečna udaljenost zatvorenika od kuće | km |  |  |  |  |
| Bezbednosno osoblje po zatvoreniku po režimu | broj |  |  |  |  |
| Ciljni nivo energetskog učinka | standard učinka; nivo |  |  |  |  |
| Ciljna potrošnja energije | kWh/m2/godina |  |  |  |  |

\_\_\_\_ Popuniti pre prve isplate kredita

\_\_\_\_ Popuniti po završetku projekta